



Colour Match Express

Contents:

4 trains, 24 teddy bears, 24 trucks, 4 luggage trucks,
1 colour spot dice

Object

To match six different coloured teddy bear passengers to the coloured trucks on the train.

To play

- Each player chooses a train and attaches six different coloured trucks, in any order.
- The remaining pieces are placed face upwards on the table.
- The youngest player begins by throwing the colour spot dice. The player then collects a teddy bear passenger which matches the colour spot on the dice and fits it into the truck of the same colour.
- Play then passes to the next player.
- If a player throws a colour which matches a teddy bear that they have already collected, then play moves straight on to the next player.
- Once a player has correctly matched all six teddy bear passengers with the coloured trucks, they must pick up a luggage truck and attach it to the last truck to complete the train and win the game.

The winner

The winner is the first player to get all six teddy bear passengers on their train and attach a luggage truck.

For older children

The game can be made more challenging by making the players collect their teddy bear passengers according to the order of the trucks on the completed train: i.e. if they have yellow, blue, red, green, purple and orange trucks then they have to collect their passengers in that order.



©2004 Orchard Toys, Formlend Ltd
Wymondham, Norfolk, NR18 9SB, England

www.orchardtoys.com

Ref: EY14 Made in England

Please retain this information for future reference.

Not suitable for children under 36 months due to small parts.



Il Trenino dei Colori

Contiene:

4 locomotive, 24 orsacchiotti, 24 vagoni, 4 vagoni bagagliaio
1 dado con facce colorate

Obiettivo

Abbinare sei orsacchiotti passeggeri di colore diverso ai vagoni colorati del treno.

Come si gioca

- Ogni giocatore sceglie una locomotiva e vi attacca sei vagoni di colore diverso, in un ordine qualsiasi.
- I pezzi rimasti vengono posti a faccia in su sul tavolo.
- Il giocatore più giovane lancia il dado con le facce colorate, prende un orsacchiotto passeggero del colore corrispondente alla faccia del dado e lo sistema nel vagone della stessa tinta.
- Il dado passa al giocatore successivo.
- Se un giocatore lancia un colore abbinato a un orsacchiotto che è già in suo possesso, il dado passa al giocatore successivo.
- Quando un giocatore ha abbinato correttamente tutti i sei orsacchiotti passeggeri con i vagoni colorati, deve prendere un vagone bagagliaio e attaccarlo all'ultimo vagone per completare il treno e vincere il gioco.

Il vincitore

Vince il primo giocatore che ha collocato tutti e sei gli orsacchiotti passeggeri sul suo treno e ha attaccato il vagone bagagliaio.

Per bambini più grandi

Il gioco diventa più difficile se i giocatori devono collezionare gli orsacchiotti passeggeri secondo l'ordine dei vagoni del loro treno: se, per esempio, i colori dei loro vagoni sono giallo, blu, rosso, verde, viola e arancione, devono collezionare i loro passeggeri in quello stesso ordine.



El Expreso de los Colores

Contenido:

4 trenes, 24 ositos, 24 vagones, 4 vagones para el equipaje
1 dado de puntos de colores

Objetivo

El objetivo del juego consiste en combinar seis ositos pasajeros de colores diferentes con los vagones del tren del mismo color.

Cómo jugar

- Cada jugador elige un tren y añade seis vagones de colores diferentes, en cualquier orden.
- Las piezas restantes se colocan boca arriba en la mesa.
- El jugador más joven tira el dado de puntos de colores. A continuación, coge un osito pasajero del color del punto del dado y lo encaja en el vagón del mismo color.
- El siguiente jugador continúa con el juego.
- Si cuando el jugador tira el dado y el color del punto coincide con el de un osito que ya se ha cogido, el turno pasa inmediatamente al siguiente jugador.
- Una vez que el jugador haya encajado correctamente los seis ositos pasajeros en los vagones de color, debe coger un vagón de equipaje y añadirlo al último vagón para completar el tren y ganar el juego.

Ganador

El ganador es el primer jugador que consiga encajar los ositos pasajeros en el tren y añadir el vagón de equipaje.

Para los niños mayores

Se puede aumentar el desafío del juego haciendo que los jugadores reúnan a los ositos pasajeros según el orden de los vagones del tren completado: por ejemplo, si tienen vagones amarillos, azules, verdes, violetas y naranjas, tendrán que reunir a los pasajeros en ese orden.



Kleurenexpres

Inhoud:

4 treinen, 24 beertjes, 24 wagons, 4 bagagewagons
1 kleurendobbelsteen

Doel van het spel

Zoek bij de zes verschillend gekleurde wagons de zes beertjes in de juiste kleur.

Spelregels

- Elke speler kiest een trein en koppelt zes verschillend gekleurde wagons, in willekeurige volgorde, aan de locomotief.
- De overgebleven stukjes worden met het plaatje naar boven op de tafel gelegd.
- De jongste speler begint door de dobbelsteen met de verschillend gekleurde stippen te rollen. De speler pakt vervolgens een beertje met dezelfde kleur als de stip op de dobbelsteen en legt dit aan de wagon met dezelfde kleur.
- Dan is de volgende speler aan de beurt.
- Als een speler een kleur gooit van een beertje dat hij of zij al heeft verzameld, dan is de volgende speler aan de beurt.
- Zodra een speler de zes teddybeertjes allemaal in de gekleurde wagons heeft geplaatst, moet een bagagewagon worden opgehaald en vastgekoppeld aan de laatste wagon om de trein af te maken en het spel te winnen.

De winnaar

De winnaar is de eerste speler die de zes teddybeertjes allemaal in de trein verzamelt en een bagagewagon aanlegt.

Voor oudere kinderen

Het spel kan uitdagender worden gemaakt door de spelers de passagiers te laten verzamelen in de volgorde van de wagons van de trein. d.w.z. als ze bijvoorbeeld een gele, blauwe, rode, groene, paarse en oranje wagon hebben, dan moeten de passagiers in die volgorde worden verzameld.



©2004 Orchard Toys, Formlend Ltd
Wymondham, Norfolk, NR18 9SB, Inghilterra
www.orchardtoys.com
Rif: EY14 Fabricado in Inghilterra
Conservare queste informazioni per consultazioni future.
**Non adatto ai bambini di età inferiore ai 36 mesi:
contiene piccole parti.**



©2004 Orchard Toys, Formlend Ltd
Wymondham, Norfolk, NR18 9SB, Inglaterra
www.orchardtoys.com
Rif.: EY14 Fabricado en Inglaterra
Conserve esta información para consultarla en el futuro.
**No recomendado para niños menores de 36 meses:
contiene piezas pequeñas.**



©2004 Orchard Toys, Formlend Ltd
Wymondham, Norfolk, NR18 9SB, Engeland
www.orchardtoys.com
Rif: EY14 Gemaakt in Engeland
Bewaar deze informatie ter referentie.
**Niet geschikt voor kinderen jonger dan 36
maanden vanwege eventuele kleine onderdelen.**